

5845 COTE-DES-NEIGES, SUITE 460, MONTREAL, QUEBEC H3S 1Z4 ☎ **514.731.1545** TOLL FREE 1.888.731.1545

*Specializing in Skin  
Rejuvenation and  
Anti-Aging  
Medical Treatments*

**EN VEDETTE**

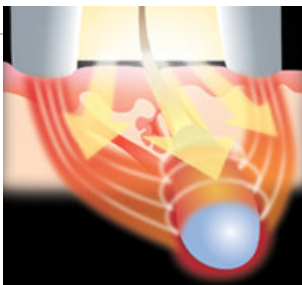
**VELASHAPE! SCULPTEZ  
VOTRE CORPS 1**

**VELASHAPE ! SCULPT YOUR  
BODY ! 2**

**La technologie elōs pour  
l'épilation au laser 2**

**Le peeling Beverly  
Hills/Beverly Hills Peel 3**

**IPL Photorejuvenation-50%  
March special! 50% rabais du  
mois de Mars 4**



Using revolutionary elōs Technology Syneron systems first preheat the target using optical energy, which creates a thermal path on which the radio frequency

## SCULPTEZ...ASSOULPIR...EN TOUTE DOUCEUR! SCULPT....SMOOTH OUT....IN ALL SOFTNESS!

### Sculptez votre silhouette avec VelaShape!

Offrez-vous une silhouette plus sexy et une peau plus douce.

Faites l'expérience du seul appareil complet sans chirurgie, l'autre choix en matière de lipoaspiration! Cette technique unique nous permet de traiter bon nombre de régions, notamment le ventre, les fesses et les cuisses en moins de 40 minutes. Le traitement est à la fois sécuritaire et efficace pour tous les types de peau. Prenez rendez-vous pour une **consultation gratuite** dès aujourd'hui! Consultez le [www.velashape.com](http://www.velashape.com) pour plus d'informations.

Le VelaShape remodèle, galbe et affine la silhouette tout en atténuant la cellulite et en réduisant le tour de taille en quelques semaines seulement. Le VelaShape, autorisé par la FDA, donne des résultats spectaculaires, sans temps de récupération et sans inconfort.

Le secret derrière le VelaShape est sa technologie Elos, une technologie exclusive qui combine infrarouge et Radio-fréquence, deux énergies puissantes permettant d'atténuer le volume des tissus disgracieux. L'action mécanique de l'aspiration et la manipulation des tissus travaillent de concert à rendre la peau plus lisse et à affiner la silhouette.

Vous constaterez une amélioration graduelle de la région traitée dès la première séance, en particulier de la texture de l'épiderme qui sera plus lisse et plus ferme.

Le seul qui offre des résultats concrets rapidement; qui réduit temporairement votre cellulite; qui offre un traitement temporaire de remodelage corporel; qui améliore temporairement la circulation sanguine ciblée.

L'appareil le moins douloureux sur le marché. Reprenez vos activités immédiatement après le traitement. Approuvé par la FDA; utilise l'infrarouge, la Radio-Fréquence et la manipulation mécanique.

La diminution du tour de taille et l'atténuation de la cellulite seront vraiment significatives entre la sixième et la huitième semaine après le dernier traitement.

La plupart des patients trouvent les traitements de VelaShape plutôt agréables et les comparent à un massage en profondeur des tissus.

Les soins sont conçus pour être adaptés en fonction de la sensibilité et de la tolérance de chaque personne.

Quelques heures après le traitement, il est possible que vous éprouviez une sensation de chaleur et que vous constatiez des rougeurs et ecchymoses à la surface de la peau, ceci est tout à fait normal.

Circumferential Reduction



Photos courtesy of Gerald Bony, M.D., U.S.A.  
Plus 3 semaines

WE ARE ON THE WEB!

www.permalaser.com

Call us  
today

514.731.1545

or

Toll Free

1.888.731.1545

HAIR REMOVAL AT  
PERMALASER

The only one of its kind Candela's unique, Patented Dynamic Cooling Device (DCD) is integrated with all GentleLASE lasers. DCD reduces pain and maximizes patient protection by delivering a short, targeted burst of non-toxic cryogen onto the top layers of the skin milliseconds before the laser pulse. This evaporative coolant speeds up treatment, without affecting the underlying targeted hair follicles and blood vessels or impeding your visibility.

SCULPT....SMOOTH OUT....IN ALL SOFTNESS!

## Sculpt & Smooth Out with VelaShape!

Treat yourself with a smoother and sexier look!

Experience the only complete non-surgical alternative to liposuction! The secret behind VelaShape is Elōs the first and only technology that combines powerful energies to reduce the volume and appearance of fat tissues. With this unique approach, we are able to treat multiple areas including abdomen, buttocks and thighs. Book

a free personal consultation today. Visit [www.velashape.com](http://www.velashape.com) for more information. The treatment is **safe and effective for all skin types**.

VelaShape contours, shapes and slims the body by improving cellulite and reducing circumference in only 6 to 8 sessions. VelaShape is approved by the FDA and provides dramatic results without

recovery time or significant discomfort.

The only one that offers concrete results quickly; The only one that reduces your cellulite temporarily; The only one that offers a temporary treatment of body refining and remodeling; The only one that temporarily improves targeted blood circulation; The least painful technology on the market.

## NO RECOVERY TIME NEEDED

No recovery time needed so you can return to a normal life style after the treatment; The only technology approved by the FDA; The only one that combines infrared, Radio frequency and tissue manipulation technologies.

Gradual improvement of the treated area can

already be seen after the first treatment. The surface of the treated area will feel smoother, firmer and tighter. Results in circumference and cellulite reduction will be most apparent 6 to 8 weeks following the final session.

The patients find VelaShape **comfortable**,

**like a warm deep tissue massage.**

The treatment is designed to accommodate your sensitivity and comfort level. It is normal to experience a heating sensation for a few hours after the treatment. Redness may appear for several hours.

## Épilation laser avec la technologie Elōs.

Elōs est la seule technologie révolutionnaire qui utilise simultanément la Radio-fréquence et la Lumière Intense Pulsée (IPL) en ciblant précisément le follicule pileux du poil atteignant ainsi le bulbe et le bulge du poil, les deux composantes de la repousse du poil. La

technologie Elōs est la seule capable de traiter les poils clairs sur tous les types de peau, quelles soient bronzées ou non.

Le système d'épilation Elōs est le seul appareil muni d'un système de refroidissement et de

sécurité intégré. Il assure donc un traitement sécuritaire et confortable.

Vous pouvez retourner à vos activités immédiatement après votre traitement.

**NOUS SOMMES SUR  
L'INTERNET!**

[www.permalaser.com](http://www.permalaser.com)

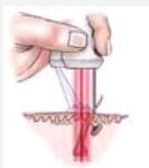
**Téléphonez  
nous  
aujourd'hui!**

**514.731.1545**

**OU**

**Sans Frais**

**1.888.731.1545**



**L'ÉPILATION AU  
LASER CHEZ  
PERMALASER.**

Unique en son genre Le système de refroidissement dynamique de Candela est intégré à tous les lasers GentleLASE. Le système DCD permet de diminuer le malaise chez le patient et lui assure une protection en émettant un bref jet de cryogène non toxique qui se dépose sur la peau quelques millisecondes avant l'impulsion laser. Ce spray rafraîchissant accélère le traitement, sans affecter les couches sous-jacentes des follicules pileux et les vaisseaux sanguins ni troubler la vision du patient.

*Sculptez... Assouplir... En toute douceur!*

## Épilation laser avec la technologie Elōs.

Obtenez des résultats en moins de temps et économisez! Le nombre de traitement requis dépend de votre type de poil et de peau ainsi que de la région traitée. On observe une moyenne de 6 traitements pour le traitement des poils foncés, comparé à plus de 12 traitements pour tous les autres appareils lasers sur le marché.

Pour tous les types de peau.

Pour tous les types de poils même les blonds et les blancs.

Une moyenne de 6 à 8 traitements pour atteindre vos objectifs d'épilation.

Efficace pour hommes et femmes.

Le seul appareil muni d'un système de sécurité et d'un refroidisseur intégré.

Utilise 2 énergies : IPL et Radio-fréquence

Une méthode économique : payez vos traitements à la minute et à la séance

Prenez rendez-vous dès aujourd'hui pour une consultation gratuite. Consultez [www.syneron.com](http://www.syneron.com) pour plus d'informations.

Nous sommes à votre entière disposition pour vous débarrasser de tous les poils que vous voulez là où vous le voulez. Vous

n'êtes pas restreints dans la superficie de la région à traiter et vous ne payez pas pour ce que vous n'avez pas besoin. Vous déboursez pour le temps que le traitement demande, sans plus.

De plus, puisque vous payez au traitement, il est plus facile pour vous d'intégrer cet investissement dans votre budget.

Vous bénéficierez également de rabais substantiels et de toutes les promotions en cours tout au long de vos traitements.

Vous atteignez donc vos objectifs d'épilation sans nuire à votre portefeuille!

## Le peeling Beverly Hills



**Confiance dans votre peau lisse et rayonnante?** Bien se sentir dans sa peau est un sentiment merveilleux! Pour ceux qui souhaitent se rafraîchir la peau, le peeling agit comme un exfoliant pour lisser les rides et le résultat est une peau plus lisse, plus douce et plus rayonnante.

**Permalaser recommande le PEELING BEVERLY HILLS pour ceux qui désirent un peeling personnalisée qui répond aux besoins spécifiques pour votre type de peau.**

Des résultats remarquables peuvent être obtenus avec une série de peelings.

L'amélioration de l'apparence de la peau s'obtient grâce à une série d'exfoliations contrôlées qui ne requièrent pas de longues périodes de récupération ou un temps de repos important.

**Faites rendez-vous  
aujourd'hui !**

**[www.permalaser.com](http://www.permalaser.com)**

Après un traitement, vous remarquerez une amélioration de votre teint et de la texture de votre peau, une réduction des ridules et une apparence plus saine et plus jeune une série d'exfoliations contrôlées qui ne requièrent pas de longues périodes de récupération ou un temps de repos important.

**NOUS SOMMES  
SUR L'INTERNET!**

*Sculpt...Smoothout...In complete security*

Téléphonez  
nous  
aujourd'hui!

**514.731.1545**  
ou  
**Sans Frais**  
**1.888.731.1545**

### **IPL Photorejuvenation**

The combination of infrared and Radio frequency technology unique to Elōs precisely heats the fabrics of the dermis in the targeted zone. It stimulates the production of collagen and thus tones up the flaccid skin.

It reduces the fine wrinkles and a noticeable lifting can be noticed.

The texture of your skin becomes smoother, more luminous and toned up.

## **Raffermissement de la peau (IPL, Photojeunissement) 50% de rabais jusqu'au 31 mars 2010!**

La beauté en dehors comme au-dedans!

La méthode d'affermissement de la peau IPL Photorajeunissement par le biais de l'atténuation des rides, utilise la technologie révolutionnaire Elōs pour vous offrir sans douleur une peau rajeunie, ferme et lisse, sans temps de récupération.

Nous sommes fiers de vous proposer la technologie Elōs, la seule à combiner deux énergies (Radio-fréquence et infrarouge) permettant ainsi de raffermir votre peau en douceur et en toute efficacité. IPL Photorajeunissement est incontestablement la nouvelle vague alliant

sécurité et efficacité en matière d'affermissement de la peau. Prenez rendez-vous dès aujourd'hui pour une consultation gratuite.

La combinaison d'infrarouge et de Radio-fréquence propre à la technologie Elōs chauffe avec précision les tissus du derme à l'intérieur de la zone ciblée. Elle stimule ainsi la production de collagène et produit un effet raffermissant sur la peau flasque. Elle atténue les ridules, déride visiblement la peau et la laisse plus lisse et plus élastique.

Technologie Elōs de Syneron; Atténue rides, ridules et éclaircie le teint; Ne laisse aucune cicatrice; Traite sans aucune

douleur; Offre des résultats instantanés; Moins dispendieux qu'une chirurgie plastique (lifting); Sécuritaire et rapide; Reprenez vos activités immédiatement après le traitement; Utilise 2 énergies : infrarouge et Radio-fréquence.

IPL Photorajeunissement est un traitement doux et confortable, qui n'exige pas de temps de récupération. Les patients reprennent d'ailleurs leurs activités normales dès le traitement terminé.

Précision que le refroidissement de la surface de la peau accroît la sécurité et le bien-être du patient.

### **Tighten and firm skin, IPL Photorejuvenation 50% off until March 31, 2010!**

Look as young as you feel!

The strengthening of the skin with IPL Photorejuvenation means less wrinkles, uses the revolutionary technology of Elōs to give you a pain free, renovated, firm and smooth skin, without recovery time.

We are proud to offer you Elōs, the only technology that combines two energies

(Radio frequency and infrared), allowing thus to carefully and effectively strengthen your skin. IPL Photorejuvenation is, without a doubt, the new wave by being safe and effective for skin strengthening. Book an appointment today for a free consultation.

Elōs technology by Syneron; Scars free; Reduces wrinkles and produces a firming effect in lax skin; Painless; Offers immediate results; Cheaper than a plastic surgeon (face lift); Safe and fast; No recovery time needed so you can return to a normal life style after the treatment;

It stimulates the production of collagen and thus tones up the flaccid skin. It reduces the fine wrinkles and a noticeable lifting can be noticed. The texture of your skin becomes smoother, more luminous and toned up.

IPL Photorejuvenation is a gentle and comfortable treatment requiring no recovery time. The patients return to normal activities immediately after the treatment.

Cooling of the skin's surface provides enhanced patient safety and additional comfort.